

Szerkesztőség

Arad, Acsev-palota.

Kiadóhivatal:

Aradi Nyomda Vállalat.

Bulev. Regele Ferdinand 4/22
(József főherceg-ut.)

Sürgönycim Közlöny, Arad.

Telefonszám:

Szerkesztőség és kiadóhivatal
151.

Megelenik naponta reggel.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

Főszerkesztő: STAUBER JOZSEF.

ELŐFIZETÉS

HELYBEN ÉS VIDÉKEN

Egész évre ... 1080 Lej
Fél évre ... 540 Lej
Negyed évre ... 270 Lej
Havonta ... 90 Lej

Hirdetések díjazás szerint

Egyes szám ára 5 lej,
vasárnap 6 lej.

Bucurestiben 50 banival több

Csődjáték.

Ami a szerencsétlen Aradi Egyesült Bank körül történik, az hovatovább nevetésre készítené az embert, ha nem tudná, hogy az immár komédiajellegű felvett türelmijáték megett ezer meg ezer kisember egzisztenciája, vagyona és egyre halványabb életreménye huzódik meg. Mert valóban „talán igen, talán nem” szimptomájú türelmijáték folyik a kétségbeesett, vagyoniukat féltő szerencsétlenekkel.

Amikor az Egyesült Bank hónapokkal ezelőtt fizetési zavarok közé jutott, sok ezer kis egzisztencia, sokezer betétese a banknak lett egyik napról a másikra szegény, vagyont veszített ember. Az első pillanatok kétségbeesését aztán felváltotta a reménykedés és egy ideig tényleg úgy látszott, hogy sikerül simán végrehajtani a likvidálást és a betétesek rövidebb-hosszabb idő után pénzükhöz jutnak. A felcsillanó reményfény mögött azonban csakhamar feltűnt a fekete árnyék. Akadtak néhányan, akik csak önszerdekeiket tekintették és minden törekvésük-odairányult, hogy a bankot csődbe kergessék. Azzal, hogy a csőd kimondása esetén pár ezer ember elveszti minden vagyont, nem törődtek a felszámolás ellenségei és nem írták alá a felszámolást lehetővé tevő nyilatkozatot, majd pedig elkezdtek beadni a csődkérvényeket, egyiket a másik után, a bank ellen. Az egyik nap ugylátszott, hogy menthetetlenül csődbe kerül a bank, a másik nap egy vagy más csődkérelem elutasítása után viszont remény nyílott, hogy mégis csak sikerül a felszámolás és a betétesek hozzájutnak legalább vagyoniuk egy részéhez. Harmadnap pedig megint változott a kép és kezdődött ez az idegekre menő kiméletlen játék előről. Nagyon hasonlított és hasonlít most az Egyesült Bank egy hullámon hanykolódó, léket kapott hajóhoz. Egy hullám felkapja hátára és felfemeli, hogy aztán egy másik megint a mélybe süllyesse.

Jelenleg az a helyzet, hogy a temesvári tábla formai okokból visszautasította az egyik benyújtott csődkérelmet és ezzel megint felpislogott a remény halvány mécsese. A temesvári tábla állásfoglalása mindenestre kedvező jel. Azt bizonyítja, hogy a temesvári tábla az ilyen esetekben a gyakorlatot, a reális életet veszi tekintetbe és nem segít a csődkerőknek abban, hogy egyéni és önző érdekeiket a többi sokezer betétes kárára érvényre juttassák. Mindenképen dicséretre méltó a temesvári tábla állásfoglalása és jó volna már, ha ez végét jelentené annak a türelmijátéknak, ami a pénzügyi élet körül folyik. Itt a legvégső ideje annak, hogy a jobb belátás kerekedik felül és a szerencsétlen, megviselt betétesek valamennyire megnyugodva várhassák azt a terminust, amikor elvesztettnek hit vagyoniuk részéhez ismét hozzájuthatnak.

Új fordulat a petroleum-panama ügyében.

A vizsgálóbíró egyes bírák szerepére is kiterjesztette a vizsgálatot. Az igazságügyminiszter válaszol Micescu vádjaira. — A miniszteriumból eltűnt a petroleumkutak tervrajza.

(Az Aradi Közlöny bucaresti-i tudósítójának távirata.) Különösen politikai körökben nagy megdöbbenést keltett, hogy a petroleum-panamával kapcsolatban — mint megírtuk — Istrate Micescu védő azzal vádolta meg Stelian-Popescu igazságügyminisztert, hogy az ügybe nemcsak politikát kever be és ilyen célokat követ, hanem amiért járt el a vádlottak ellen olyan szigorúan, mert az egyik petroleumtársaságnak, a Speranta-nak elnöke s azt akarja elérni, hogy a petroleum-panama révén elvont állami területeket ennek a társaságnak adják át. Az igazságügyminiszter néhány napon keresztül nem válaszolt Istrate Micescu vádjaira.

Most azután az Univerzumban megjelent egy hír, mely a Micescu-féle nyilatkozatokkal foglalkozik. Ebben a hírben a lap Istrate Micescu kijelentéseit minden alapot nélkülözöknek jelenti ki. A Speranta-társaságnak, melyet Micescu említett, nincs állami területe, nem is reflektál ilyenre, úgyhogy Micescu kijelentése már alapján is hibás. A petroleum-panama nem politikai izű, hanem kizárólag az állam érdekeinek megvédését szolgálja.

Az ilfovi törvényszék váditanácsa különben foglalkozott a petroleum-panama gyanúsítottjainak kérelmével, amely szerint kaució ellenében kérték szabadlábra helyezésüket. A váditanács elutasította a kérelmet és kimondta, hogy Micescu-Gandesti. Tolea képviselők és társai továbbra is fogva maradnak. Ugyanilyen határozatot hozott az ilfovi törvényszék harmadik szekciója a tegnapielőtt letartóztatott Stefanescu kapitány és Vladescu ügyvéd szabadlábra helyezési ügyében is. Stelianescu és Vladescu azzal védekeznek, hogy a törvény értelmében járják el és tagadják bűnösségüket. Enescu vizsgálóbíró egyébként szakadatlanul folytatja a petroleum-panama felderítésére irányuló vizsgálatot. Tegnapi Dambovitai és Prahovan volt, ahol számos tanút hallgatott ki.

A dambovitai petroleum-panamával kapcsolatban Georgescu ezredes most dolgozik szakértői jelentésén, amelyet a vizsgálóbíró elé fog terjeszteni. Munkáit nagyon megnehezíti az a körülmény, hogy a földművelésügyi miniszterium kataszteri igazgatóságánál elveszett az a tervrajz, amelyet Constantinescu mérnök készített. Ezért Georgescu ezredes kénytelen a helyszínen új méréseket eszközölni. Egyébként a panama ügyében a vizsgálat új fordulatot vett, amennyiben Pisau vizsgálóbíró a vizsgálatot kiterjesztette egyes bírók szerepére is.

A magyar kormány nem tesz lépéseket a békerevizióért.

Bethlen István érdekes nyilatkozata az optánspörről. — Az utódállamok kisebbségi helyzete visszahat a magyar külpolitikára.

Budapestről táviratozzák: Bethlen István miniszterelnök inkei birtokán ma nyilatkozott az újságíróknak a Kellogg-paktumról és a következőket jelentette ki:

— Mi nem vagyunk belevonva a tárgyalásokba és mint szemlélők figyeljük annak külpolitikai hatását. Mindenestre csak önmagunknak, hogy a béke lehetősége újabb garanciával gyarapszik. Az optáns-pörről csak annyit mondhatok, hogy a Népszövetség júniusi döntését nem ismerhetjük el véglegesnek, illetve gondoskodunk arról, hogy a kérdés ismét tárgyalás alá kerüljön. Románia válaszát nem tartjuk kielégítőnek és alkalmatlan a további egyezkedésekre. Mi eleget tettünk a Népszövetség akaratának, hogy közvetlen tárgyalásokat folytassunk, sajnos, azonban a tárgyalások nem vezettek eredményre. Most új módokat kell keresni a differenciák kiküszöbölésére. A közvetlen tárgyalások eredménytelenségének fő oka, a Népszövetség tanácselnökének és előkelő tagjainak nyilatkozata, amellyel utját vágják mindenféle megégyezésnek még pedig azért, mert nem mondták ki, hogyha a megégyezés nem eredményez sikert, úgy döntőbíróság elé utasítják az ügyet. Romániának ezért nem is sürgős a megégyezés. A szeptemberi ülészakon Apponyi a Népszövetség elé viszi az ügyet és követelni fogja annak tárgyalását.

A Sunday Timesben tett nyilatkozatomat még Angliában is félremagyarázzák. A lap munkatársának azt mondtam: kormányom még hivatalosan nem jelentette be, hogy a békerevizióért lépéseket szándékozik tenni, de ez

nem jelenti azt, hogy kormányom ne volna meggyőződve a békerevizió szükségességéről. Nem állítottam azt, hogy helytelenem, ha külföldi előkelő faktorok a magyar igazság és a béke revíziója mellett törnek lándzsát. Csúpan azt akartam mondani, hogy konkrét lépésekre nem tartom alkalmasnak az időt és kormányom fenntartja magának azt a jogot, hogy ne másra bizza annak az időnek a megállapítását, amikor alkalmasnak találja a kérdés tárgyalását.

— A tények kizárólagos valló elferdítése az a beállítás, hogy a mostani békerevizió mozgalmak kormányakciók lennének és mivel azoknak még nincsen eredményük, ezt, mint a kormányakció sikeretelenségét akarják betudni. Nem állítható tehát, hogy a hivatalos akció csődöt mondott, viszont a társadalmi akció sem mondott csődöt, hanem tovább folyik. Magyarország külpolitikai irányelveiről egyelőre nem nyilatkozhatom. Meg kell várnunk a nemzetközi viszonyok kialakulását és a további lépéseket a leszerelés kérdésében. A szomszédos államok belpolitikai helyzetét is figyelemmel kísérjük és várjuk, hogy hátha olyan kormányok kerülnek uralkomra, amelyek az ottlakó népiajok békés megégyezésében keresik a boldogulást. Ez esetben a kisebbségi helyzet javulna és ez visszahatna a magyar külpolitikára is.

Gróf Bethlen nyilatkozott még belpolitikai kérdésekről is és elmondta, hogy a kormány rekonstrukciójáról nincs szó, csúpan egy társasági közgazdasági minisztert fognak a közeljövőben kinevezni.

Keresztrejtvény.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
L	U	S	T	R	U	G	Y	D	R	I	
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
R	U	C	Z	H	S	S	A				B
25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36
O	S	A	K	I	N	A	O	O			
37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48
E	T	A	B	E	L	E	G	E	K		
49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60
K			L							R	A
61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72
H		36	37		38	39	40	41	42	P	I
73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84
A	U	N	S	A	R	I	K	O	R	U	T
85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96
L	U	S	T	R	U	G	Y	D	R	I	
97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108
			R	T	A	P	E	S			
109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120
S	T	A	R	K	E	K	A	M	E		
121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132
	N	R	Z	E	R	L	E				
133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144
V	I	D	R	A	L	O	N	J	A	R	O
145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156
	O	L	A	V	A	N	A	O			
157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168
K	E	K	E	S	Z	E	L	O	J	A	N

Vízszintes sorok: 1. Ékes tollazata van. 12. Nubia és Abesszida ókori neve. 13. Szárnyas, rétes helyesírással. 15. A budapesti fővárosi alkalmazottak sportklubja. 16. Folyó. 18. Uralkodó neve, fonetikusan. 19. Kérdőnévma. 20. Rag. 22. „Megyek” angolul. 23. „Törzs” katonai mászóval. 25. Igekötő. 26. Kereskedelmi kifejezés. 27. „Megdördülték az...” 29. Kicsinyítőképző. 30. Nires természetudunk monogramja. 32. Latin kötőszó. 34. Rag. 35. Magyar tápazer-márka. 38. Kártyalap. 40. „Vist” tájszólásos szinonimája. 43. Budapest egyik leghosszabb utja. 44. „Rest” más szóval. 45. Kötőszó. 46. Bajszával teszi a férfi. 48. Módhatározó képzője. 49. Cégjelzésekben szokásos rövidítés. 51. Budapest szokásos rövidítése. 52. Idegen névmás. 53. „Csillag” angolul. 56. Monte Christo vára. 58. Építőanyag. 59. Mutatónévmás. 61. „Szám” idegen rövidítése. 62. Betű fonetikusan. 63. Szigetlakó nép. 64. Igekötő. 65. Víz állat. 67. „Lenni” régies alakja. 69. Ige. első személyben. 70. Olasz fürdőhely. 73. Krisztus eljövételét hirdette.

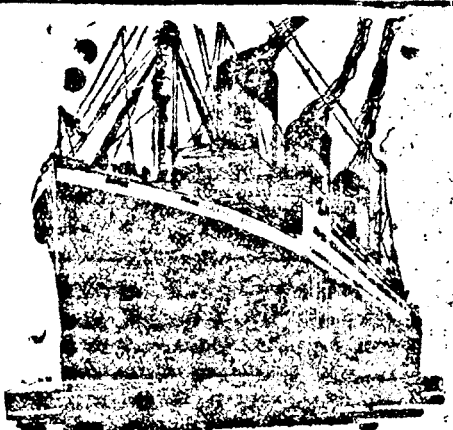
Függőleges sorok: 1. Női név. 2. Ezzel fogják a rákot. 3. „Isteonü” latinul. 4. „izé” angolul. 5. A katonák így nevezik a civileket. 6. Vészjel. 7. „Dalmi” 8. Személyes névmás. 9. Ebből lesz a növény. 10. Bányaváros. 11. Visszavonuló csapat után sokat találunk. 14. Lőledel. 17. „Indulji” latinul. 19. Főzelékfajta. 21. Felmérvegyei nagyközség. 24. Így nevezik az előzetes le-tartóztatásba helyezett bűnözőt. 28. Afrikai tartomány (olasz svarmat.) 30. „Tábor” idegen nyelven. 31. Lassan jár. 33. Kismennyiségű folyadék. 36. Idegen kötőszó. 37. Betű fonetikusan. 38. üzletekben található. 39. Régi magyar nemesi név. 41. „Menni” latinul. 42. Orosz sulvegyesség. 44. Az állatvilág egyik csoportja. 47. Ré-szeges. 50. Szám. 51. Fontos ipari anyag. 54. Férfinev. 55. Azonos mássalhangzó. 57. Itt nem szabad megállani. 58. Szíves háziasszony teszi a vendégével. 59. Igekötő. 60. Olasz klimatikus gyógyhely. 66. Német kötőszó. 68. Idegen pénzegeység. 69. Szabó Dezső egyik művének címe. 71. Névelő. 72. Az egyik nem.

Az Arad Közlöny előbbi keresztrejtvényének helyes megfejtése a következő: Vízszintes sorok: 1. Fényképészet. 7. Bárány. 3. Éca. 10. Dr. 11. And. 14. Se. 15. Creola. 16. Er. 17. RL. 19. L. K. 20. Ego. 21. Aber. 23. Ya. 24. Talg. 25. Sarga. 27. Marie. 28.

Zr. 29. Kordon. 32. Zr. 33. Eola. 34. Ya. 35. Nusi. 36. Q. S. 37. Stolze. 38. Éa. Vízszintes sorok: 2. Ka. 3. Erdély. 4. Paróka. 5. Én. 6. Si. 8. És. 9. Cerberos. 12. Neglizsé. 13. Drogeria. 18. Jer. 20. Ear. 21. A szeg. 22. Rakás. 24. Tanne. 26. OO. 37. Mo. 30. Rio. 31. Dal.

Pozsonytól a Fekete-tengerig akart uszni egy örült férfi.

Meztelen rekorduszó a Duna hullámaiban.
Tegnap este különös látványra lettek figyelmesek a pozsonyi kikötőben horgonyzó hajók matrózai. Észrevették ugyanis, hogy a folyóban, a kikötőben horgonyzó uszályoktól nem messze egy uszó férfi szeli a habokat. A férfi szemmel láthatólag rendkívül ki volt merülve, de azért semmi kísérletet nem tett arra nézve, hogy a partra kerüljön. A hajósok abban a hiszemben, hogy az illető talán nem tud eléggé uszni, gyorsan felkaptak egy hosszú rudat és azt az uszó felé nyújtották. Az uszó férfi csakugyan el is kapta a rudat és így sikerült őt kihuzni a partra. Alig, hogy az illető kikerült a vízből, a hajósok nagyon elcsodálkoztak, mert a fiatalember semmi sem volt, még uszónadrág sem. Megkérdezték tőle, hogy mi bírta őt rá az uszásra, mire a fiatalember a következőképen válaszolt: — Egészen nyugodtan békében hagyhattak volna, mert a Fekete-tengerbe akartam uszni. Ilyen hosszú túránál semmi szükség sincs uszónadrágra, az ember ugyanis teljesen átmedvesedik. Tudják meg különben, hogy Károlyfaluból jövök és pedig rekordidő alatt. A ruhám sorsa ne aggassa magukat, mert azt a károlyfalusi szigetnél egy pénzügyőr örzi.
Ennek a iurcsa és kuszált elbeszélésnek a hallatára a hajósok jónak látták a rendőrséget értesíteni, amely viszont a rendőrorvossal vizsgáltatta meg a különös sportférfiu elmeállapotát.
A rendőrorvos rövid vizsgálat után megállapította, hogy a fiatalember elmeállapota csakugyan nem normális. A rekorduszót erre az állami kórházba szállították.



Amerikába utazók

menjenek csak az egyedüli német társasággal a Hamburg — Südamerikanische Dampfschiffahrts Gesellschaft-tal, melynek hajói csak délamerikai kikötőkben kötnek ki. Argentiniába, Braziliába és Uruguaiba Canadába és az Egyesült Államokba pedig a „Baltic Amerika Linie”-vel. KLEIN GYULA ügynöksége Arad, Bul. Regele Ferdinand 62. A villanyos állomás közelében.

SORSOLÁSSAL összekötött AGGKORI KETTŐS Szerencsés esetben 220.000 Lejhez juthat! BIZTOSÍTÁS!

Gondoskodjon magáról és családjáról!
Kérjen ismertetőt Románia legelőnyösebb és legerősebb biztosításáról!

BÁNSÁGI és ERDÉLYI
ÁLTALÁNOS BIZTOSÍTÓ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
ARAD, Str. Romanului 8.

A társaság ágazatai a következők: élet-, népbiztosítás sorsolással, baleset, tűz-, betöréses-lopás-, szállítmány, állat- és jég stb. biztosítások.

Garanciaképes vezérképviselők keresetnek az ország minden nagyobb városában és községében.



Fogát megvédi az Ön egészségét, ha valódi angol gyártmányu „ERASMIC” SZAPPANT vagy FOGPÁSZTÁT használ.
Milyen szép a férfiak, nők és gyermekek fogsora — valóságos gyöngysor ha állandóan „ERASMIC” SZAPPANNAL, vagy FOGPÁSZTÁVAL gondozzák a fogait.
Az „ERASMIC” SZAPPAN, vagy FOGPÁSZTA fénnyé teszi a fogat, kellemes szagot kölcsönöz a száinak és elpusztítja a fog és fejtájást okozó baktériumokat.
Levzet: Az „ERASMIC” SZAPPAN és FOGPÁSZTA kapható gyógyszer-tárakban, drogériákban és illatszertárakban.
„THE ERASMIC Co. LTD. WARRINGTON” ANGLIA romániai főképviselete a PARFUMERIA ELITEI ENGROS — BUCURESTI, Strada Sít. Ionica No. 7.

Üzlethelyiség

szép, világos, volt Kossuth-uca elején, mindenféle üzletnek alkalmas. Ugyanott 1 1/2 tonnás teher-autó, igen olcsón eladó.
Bővebbet: **Merkler si Welner cég-nél, volt Kossuth-uca 14. 4562**

Kölesönt

folyósítottak azonnal aradi házakra és földekre I-ső helyen való betáblázásra. Ingatlanokat közzvetít, fordít, levelez és másol legelőnyösebben: 3737

„HERMES”-iroda

Arad, Str. Románului (Zrinyi-u.) 6.

Fiatalabb német tanító

kerestetők privat (olemi iskolai) oktatóra, modern methodus szerint egy 6 éves kislány mellé.
Megkeresés: 4558

Asinar József, Textilgyár.

Garázsna

nagyon alkalmas helyiség, esetleg géphasználatra is, **latányos áron bérbeadó.**
Cím az Aradi Közlöny kiadójában. 4476

Gyönyörű divatos filckalapok érkeztek **850** Lejtől.
Uj baretsapkák 98 lejert.
GABY-szalón
Bul. Reg Ferdinand (József fűh. ut 11.) Pollák-ház

Autó-Carrosséria

luxus és teher alvázakra legjobb kivitelben, modern formában legelőnyösebb épít

Muszka József

villanyerőre berendezett autókarrósséria (Borne Str. Muresanu No 1. (saját ház.)
Gépműhelye eszközöl bérvágást és gyalulást asztalosok és faiparosok részére gyorsfutásu modern gépekkel. — Szolid árak pontos kiszolgálás. Raktáron tart kocsikalkatrészeket és faárúkat. Szállít luxus, teher és igaz kocsik fémalkat és szekrényeket, sőt kész és félkész állapotban. Vállal minden e szakmába vágó javításokat, szerszám és gépek élesítéseket. 4565

Bankkölcson

folyósítottak házakra és földekre legelőnyösebben. Pengő- vagy dollárkölcson 12 1/2% al, Magán- és bérházakra vétel és eladási megbízásaim vannak.

HATSCHEK

Strada Mărășești 60., földszint 4.

NYILTTÉR.

E rovat alatt közölttekért nem vállalunk felelősséget.

Üzemáthelyezés.

Értesitem a n. é. közönséget és az igen tisztelt üzletfeleimet, hogy Fischer Eliz palotából a

nyomdámát

megnagyobbítva

Str. Alexandri No. 3. (Salacz u.) a volt Nyári-féle cukorkagyár helyiségébe **helyeztem át.** 4555

Kiváló tisztelettel:

Tipografia G. JENCI.

Superfosfát

műtrágya megrendelhető és 100 kgos tételben is kapható iteni vezérképviseletnél:

„Mezőgazdák”

Kereskedelmi Részvénytársaságnál

Aradon. 1082 Telefon 463

Felelős szerkesztő: RÉTHY JÓZSEF.
Cenzurat: Prefectura Judetului.

Művészi fényképek és levelező-lapok, egy portré, mint speciális gyermekfényképek jutányos árkamelléi fényképezni, Arad, Bul. Regina Maria 8., megházzal szemben. 1038

LITHYNIA

PAPTAMASI ÁSVANYVÍZ
Vese, hólyag és epe bántalmak leg-
jobb orvossága
Képviselet: KARDOS MIKLÓS Arad, Str. Eminescu 38

Hirdessen az Aradi Közlönyben!

Lejárt utlevelek hosszabbítása. Uj utlevelek szerzése
a különböző idegen követségeknél. Arad egyetlen speciális irodájában, amely csak utlevél és vizum ügyekkel foglalkozik és közismert pontos, korrekt és gyors elintézéséről

Künstler Vizumirodában Bulevardul Regina Maria 22. szám. 8
Dácia szállóval szemben. Telefon 86. Utólagos fizetés.

Eladó:

Belváros legforgalmasabb uccájában 8 üzlet, 7 lakás. 15.000 lej havi idővellemmel. 1.100.000 lej. — Tökély-tér közelében. emeletes ház 1-5 és 1-3 szoba, fürdőszoba lakással 900.000 lej. — Piac közelében 3 lakásos ház 300.000 lej. — Egy 5 lakásos ház 250.000 lej. — Egy 7 lakásos bérház havi 6500 lej jövedelemmel 600.000 lej. — Egy 2 lakásos ház díncével 200.000 lej.

Megbízott: MAIER, Strada Nicu Filipescu (Flórián.ucca) 13. 4553

Bankkölcsonöket

házakra és földekre pengőben 12% kamattal vagy lejben legelőnyösebben — hosszabb időre — azonnal folyósítottak.

Haasz Albert
Irodája Arad, Str. Eminescu 12. (Údák Forenc. u.)

Bármilyen gépjavítását, szerelését **motoreke-aktor és autó-generáljavításokat,** autogénhegesztést mérsékelt áron garancia mellett vállal: 10505

Sztarek Károly, Macea, jud. Arad.

Primăria Municipiului Arad.
Nr. 11.753—1928.
PUBLICAȚIUNE.

Se aduce la cunoștință generală, că pentru concesionarea pe termen de 3 ani a dreptului de scormonire a gunoierului adunat depe teritorul orașului Arad, in zina de 29. Septembrie 1928. ora 10 a. m. se va ținea licitație publică cu oferte inchise și sigilate in biuroul Serviciului economic (etaj Camera Nr. 104) in conformitate cu Art. 72 și următorii din Legea asupra contabilității publice. Caietul de sarcini se poate vedea la Serviciul economic in orele de serviciu.

Arad, la 21. August 1928.
4513 Serviciul economic.

Felülden olcsó és alkalmi házvétel.

volt Erzsébet-körut egyik mellékucájában egy 2 lakásos magánház azonnal elfoglalható 4 szobás, fürdőszobás lakással. Áron alul 495.000 lejért távolett miatt **SÜRGÖSEN ELADÓ**
Közérdeklős megbízott **HL. KOVÁCS** ügynőség Str. Tache Ionescu No. 2. volt Sárosi és Battány-ucca sarok. Salacuccával szemben. 4571

Keresünk mérnök vagy szakember társat

egy teljesen felszerelt fedél-lemez és aszfalt gyárhoz kevés tőkével.
Cím:
Agentia Schuider és Berger
Bucurest 1. — Jenigo: „Asfaltare”. 4518

Darálómalom helyiség, bérbe vagy eladó

négy falu központjában. 4515
Fiskuti darálómalom.

MACULATURA PAPIR 5 kgrós csomagokban K A P H A T O K az Aradi Közlöny kiadóhivatalában.

Nyugdíjasok, Özvegyek, Közhivatalnokok és Diákok Künstler Vizumiroda Bulev. Regina Maria 22. sz. Dácia szállóval szemben. Tel. 8 6 Utólagos fizetés.

Házat,

szőlőt, földet, üzletet, lakást, gyorsan és pontosan közvetít, hirdetésekét fölveszi:
Györffy „Murea” Ingatlanforgalmi és hirdetői Iroda
Strada Unirei (Pabian Gábor-uca) 13. 15805

Sorsjegytulajdonosok figyelmébe!
Evek óta fennálló
ellenőrző irodám
teljesen ingyen ad
lelkiszeretes és megbízható
felvilágosítást mindenteljes bel- és külföldi
sorsjegyről.

Megkeresések:
Ludwig Friedmann
Abteilung Evidenzbüro
WIEN I., Salzgras 12., Intézendők. 4502

Eladó:

Bélyvárosban, bérház 7 üzlettel 8 lakással, nagy jövedelemmel 1.100.000 lejt. Emlékes kettős ház 5 parkettás lakással a volt Balfhyánvi-uca közelében 4 lakással bérház, vízvezetékkel 50.000 lejt. A vasútállomás közelében 7 lakással üzlettel 300.000 lejt. Jövedelemmel 1.200.000 lejt. A villanyos állomás közelében magánház 4 szobás, fürdőszobával lakással 850.000 lejt. Ugyanitt magánház 4 szobás lakással 280.000 lejt. Vagy a lam a közelben 12 lakással bérház üzlettel 1.200.000 lejt. Bélyvárosban több magánház 3-6 szobás elvezethető lakással 500.000 lejt. 1.000.000 lejt. Üzletlátszó ügyforgalmu fűszerüzlettel és italművel. Ezekon kívül Arad környékén 3 db. birtok gazdasági épületekkel, Arad és Temesvároson motor és gézműveléshez hasznos épületekkel. Aradmagyváron konkurrenciát nélküli vízművelés Aradon fűszerüzlettel. Aradmagyváron, magyvárosban szálloda, kávéház és étterem.
Büvböbötti Húsz Albert Irodájában Arad Str. Eminescu (Úják F.-u.) 12. 1658

CSÖDARVERÉSI HIRDETMÉNY.

Alulírott csődtömeggondnok közlirre teszem, hogy a csődválasztmány határozata alapján a Pálcu Lazar pankotjai borkereskedő csődtömegéhez tartozó s a csődleltár 48-50, 52, 57-169 és 420-542 tétele szám alatt felvett ingóságok, amelyek között van kb. 1824 liter bor, kb. 188 db. különféle nagyságu boroshordó és kádak, összesen kb. 1903, 21 hl. tartalommal, azonkívül különféle gazdasági eszközök és egyéb tárgyak — zárt irásbellel ajánlat utáni eladásra kerülnek. Ajánlat szóbeli árverés fog követni. Fenti ingóságok feltárlási értéke kb. 360.000 lejt.

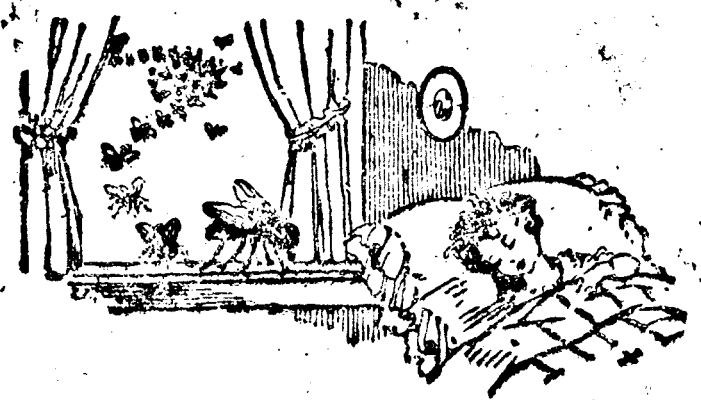
Az irásbellel ajánlatok legkésőbb 1. é. szeptember hó 4-én délelőtt 12 óráig nyújtandók be az irásbellel gondnok irodájában, mely után a szóbeli nyilvános árverés 1. é. szeptember hó 8-án délután 2 órakor Pankotán fog megkezdődni. Az irásbellel ajánlattevők kötelesek ajánlataikhoz a fentjelölt ingóságok feltárlási értékének 10%-át hányatpénzként a tömeggondnok kezéhez készpénzben letenni.

A beérkezett irásbellel ajánlatok fölött valamint a szóbeli árverés eredménye fölött a választmány szeptember hó 6-án megtartandó ülésén fog dönteni s az eredmény az érdekeltekkel szeptember hó 7-én d. e. 10 órakor Világoson a tömeggondnok irodájában fog kihirdetettetni. Sem a tömeggondnok sem pedig a választmány a mennyiségért, minőségért vagy egyéb hiányért felelősséget nem vállal jogában lévén venni szándékoznak az árverés alá kerülő tárgyakat előzetesen megtekinteni. A választmány fenntartja magának a jogot, hogy az ajánlatok közül bármelyiket elfogadhasson a tekintet nélkül annak összegére.

A részletes feltételek alulírott tömeggondnok ügyvédi irodájában (Siria, fűd. Arad) a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthetők, az árverés alá kerülő tárgyak pedig minden hétköznap délután 4-6 óra között Pankotán bárki által megtekinthetők.

Siria (Világos), 1928. évi augusztus hó 23.

Dr. Dimitrie Rohan ügyvéd,
4533 csődtömeggondnok.



Gyilkos rojok szüntözése hallazik, míg a gyermek mit sem sejtve alszik.

Legyek szövik a kórfontalat és fiatal aratja le a szörnyű természet. Piszkos szemétdombokról és pócegödörökből hozza a bacillus-terjesztő légy otthonunkba a legvérmesebb betegségeket. Védjük meg önmagunkat és gyermekeinket, Fertetozunk Flit-et.

Fittelés percek alatt megtisztítja otthonunkat a kórokozó legyek, szünyvögek, darazsak, poloskák, svábbogarak, hangyák, bolhák és tetvek tömegétől. A Flit kirürköszi azokat a legelrejtettebb zugokat, ahol rovarok búvóhelyeiken tenyésznek és ott elpusztítja petéiket. Fittelés megöli a molyo-

kat és iárváikat, amelyek lyukat rágna a ruhaneműekbe. Flit megövia a ruhaneműeket. Használata könnyű. Nem hagy foltot. Világhírű tudósok tökéletesítették a Flit rovarirtót. Biztos pusztulást hoz a rovarokra, de teljesen ártalmatlan emberre és háziállatra. Mindenütt kapható.



Elpusztítanak: legyek, szünyvögek, hangyák, poloskák, svábbogarak, molyok, bolhák.

Óvatosan, az a szemetektől! Csak a Flit, plombált Flit-kannák fogadjanak el!

Kisérődíjazás vanárközponttal
Dr. J. S. S. S. S.
Szeresd, S. Strada Zorilor

Bérszántást vállal
motorekével 12 collig
SZTAREK,
Macea, fűd. Arad. 10506

40 év óta fennálló
épitőanyag-üzlet
egyik elhunyt belfutára helyébe szolid és garanciaképes egyént társnak keres.
Nagy töke nem kívántatik. Az üzlet jól van megalapozva s így biztoss exisztenciát nyújt. Hővböbötti Arad Kőslöny kiadóhivatalában.

Hirdetmény.

A gimnázium előre gondoskodni akarván a szükséges tüzelőanyagról, árlejtést hirdet 12 wagon (s 10000 kg.) I-ső rendű minőségű bukkfára és 10000 kg. kocsra. Zárt ajánlatok 1928. szept. 1-ig az igazgatóságunk küldendők be.

Arad, 1928. augusztus 25.
Az aradi „Elena Ghilba Birta” gimnázium igazgatósága.

KIADO
eledelemelt, három teremhöz és mellettkelvezetsekkel álló
Irodahelyiség,
kereskedelmi vállalatnak
eledeleműen alkalmas. — Hővböbötti: Dr. Reisinger Ferenc ügyvédnél, Arad, Pista Avram tanou 9. 4546

Vizsgázott
francia nyelvitanár, legújabb módszer szerint, kezdőknek és haladóknek
Órákat ad.
Érdeklődni lehet: Korus Márton Str. Unirei 6-8. d. u. 3-5-ig. 4540

AZ ERDÉLYI ÜVEGGÁR R.-T. DICIOSANMARTIN

táblaüveg-gyártmányainak közvetlen eladását megkezdette

és ezton hívja fel a 4529

t. üvegkereskedők

szives figyelmét arra, hogy szükségletük beszerzése előtt árajánlatot kérni sziveskedjenek.

Mielőtt jegyet vesz bárhol, vagy bárkóról, kérdezze meg a hivatalos menetjegyeket a

Hálókoosi Társaság Menetjegy-Irodájában, ezenben a M. norita-templommal, a dobány-terüle helyén. Telefon 6-57. (Ezelett a Közponit Tiszvártkénstár pénzváltó helyiségében volt).

